

Z pripustenia kobyly:
OUT OF MARE / sur mare

Touha

Žrebcom: Reskátor s.v.
BY STALLION / par étalon

Dňa
DATE

Meno koňa
NAME OF THE HORSE / Nom du cheval

4523 Torrés

Dátum narodenia: 2007-03-23
DATE OF BIRTH / Date de naissance

Pohlavie: kobyla
SEX / Sexe

Farba: B
COLOR / Robe

Krajina a miesto narodenia: Slovensko
Country and place of birth / Pays et lieu de naissance

DNA: 53/08
ČIP: 941000001859997

Chovateľ
BREEDER / Naisseur

Majiteľ
OWNER / Propriétaire

Otec / Sire / Père: Reskátor s.v. 703001082100089 slovenský teplokrvník / Slovak warmblood / SVKWB 1989 B	Sahib I (Sahib 5) 203001000001162 český teplokrvník 1970 Beluš	Sahib (Shagya XV-6) 1744 arab 1954 Hnedák	Shagya XV /VII-8/
		Przedswit X-14 535 český teplokrvník 1965 Ryšiak	Babočka Przedswit X - Alber. Furioso XIV (Fakulta)
		Przedswit XI /P X-2/ 3074 český teplokrvník 1964 Hd	Przedswit X - Alber. Shagya XV
	Rivalita S-723 slovenský teplokrvník / Slovak warmblood / SVKWB 1982 Hd	Renata S-718 slovenský teplokrvník / Slovak warmblood / SVKWB 1977 B	Siglavý Bagdady-21 Rybana
		Dietward II DE331310414266 hannoverské 1966 Hnedák	Duft II Funkenblatt H 59519
		Quoniam II-91 619 anglický polokrvník 1972 Čierny hnedák	Quoniam II-A Almhirt
Matka / Dam / Mére: Touha 203001225350694 český teplokrvník 1994 Č.hn	Dietward-4 CR 2418 český teplokrvník 1984 Hnedák	Przedswit X-61 2219 český teplokrvník 1975 Ryšiak	Przedswit X - Alber. Diadem
		Halda JM 2659 český teplokrvník 1977 Hn	Furioso XL-58 Babeta
	Madlen JM 3741 český teplokrvník 1983 Sv.hn		

Registrácia žriebäťa
REGISTRATION OF THE FOAL / l'enregistrement du poulain

Dňa/Date: L'Sed:
podpis/SIGNATURE P'Sed:
LSt:
LPI:

Zápis do plemenných kníh /
ENTRY IN STUD BOOKS / entrée dans les livres généalogiques

Označenie PK	Meno koňa	PK	Body
slovenský	Torrés	6	

Miesto zápisu / PLACE OF ENTRY Dátum / DATE

Uznaná chovateľská organizácia / RECOGNISED BREEDING ORG.
Zväz chovateľov koní na Slovensku, družstvo

Potvrďuje uznaná chovateľská organizácia
CONFIRMATION OF THE RECOGNISED BREEDING ORGANISATION

podpis / SIGNATURE

Dátum zmeny	Nový majiteľ	Podpis majiteľa	Podpis/Pečiatka UCHO
Date of change	New owner	Signature of owner	RBO signature and stamp

Záznamy UCHO o výkonnostných skúškach.

RBO notes about performance testing / Notes ODA sur test de performance

Hodnotenie z výstav

Evaluation of exhibitions / Évaluation des expositions

Iné záznamy

Other notes / D'autres notes

SLOVENSKÁ REPUBLIKA

SLOVAK REPUBLIC / RÉPUBLIQUE SLOVAQUE



**Potvrdenie
o pôvode koňa**

**Certificate of origin
Certificat d'origine**

Potvrdenie o pôvode vystavuje uznaná chovateľská organizácia v zmysle nariadenia Komisie v znení vykonávacích predpisov. Slúži ako potvrdenie o vlastníctve koňa.

Certificate of origin is issued by a recognised breeding organisation within the meaning of Commission Regulation in accordance with the implementing rules. It serves as the ownership certificate.

Le certificat d'origine est délivré par une organisation d'élevage agréée conformément au règlement de la Commission selon les modalités d'exécution. Il sert comme certificat de propriété.